

## Mitarbeitende

Der Vorstand dankt allen Mitarbeitenden der Familienhilfe Kanton Zug für ihren grossen Einsatz über das ganze Jahr.

**Geschäftsleiter:** Ivo Schnyder

**Einsatzkoordination/Klientenadministration:**  
Patrizia Waldmeier, Tanja Küttel

**Administration/Support:** Ioanna Karagkani

**Fachfrau Hauswirtschaft mit Fallführung:**  
Kimberley Stadelmann

**Teamleitung Somatik / Demenz:**  
Melanie Uebersax

**Teamleitung Hauswirtschaft:**  
Annelis Achermann

**Familienhelferinnen und Familienhelfer:**

Ende 2025 sind 50 Mitarbeitende im Einsatz. Wir danken allen Mitarbeitenden herzlich für Ihren so wichtigen und wertvollen Einsatz zu Gunsten unserer Klienten und Klientinnen.

**Vorstand:** Barbara Beck-Iselin, Menzingen (Präsidentin) | Madeleine Bossard-Niedermann, Baar | Silvia Döbeli-Marti, Hünenberg | Sereina Rust-Hofmann | Walchwil, Tamara Döbeli-Varela, Baar | Gisele Hegglin-Stäger, Zug

**Revision:** Fabienne Knobel-Rossi, Baar | Michael Roggenmoser, Oberägeri

Mit dem Kantonalverband des Schweizerischen Roten Kreuzes wird bezüglich Kinderbetreuung eng zusammengearbeitet und auch nationale Verträge von uns eingehalten. Danke für die gute Zusammenarbeit und die Spende!



## Gönner und Gönnerinnen 2025

**Beträge ab CHF 150.– als Gönner. Einige Spender/Gönner möchten anonym bleiben und sind nicht aufgeführt. Danke allen, die so zur Aufrechterhaltung der sozialen Tarife beigetragen haben!!**

**A:** Andermatt Mägi und Markus | Alig Erich | Ambühl Irene | Amstalden-Küng Walter | Andermatt Jeannine | Andermatt-Gygli | Andermatt-Speck Rita | Anliker-Schlumpf Margrit | Annen Silvia und Konrad | Annen Leo | Arbenz-Bührer Charlotte | Arheit Hans-Peter | Arnet-Stalder Bruno | Arnold Karl | Arnold-Gemperi René | Arnold-Huber Cornelia | Arnold-Merz Jost | Auenhof Familienstiftung. **B:** Bachmann Angelika | Bachmann-Zürcher Irene | Balmer-Gretener Richard | Banzer Schalch Bruno | Baumeler Arno | Baumeler Finy | Baumeler-Tanner Paula | Baumgartner Birgit | Baumgartner Sonja | Baur Renate und Urs | Bechelen Madeleine | Beck Hans Peter | Beck Urs | Beck-Christensen Gitte | Benz Ulrich | Bernet Hans Jörg | Bernold Fredrik | Berther Schai Irene Annemarie | Betschart-Nietlisbach Monika | Biedermann Regina | Bielmann Gilbert | Bieri Stephan | Bigliotti Rita und René | Bill-Erni Hans-Rudolf | Binzegger Gottfried | Binzegger Paul | Binzegger Scheffrahn Anita | Binzegger-Schmid Rosemarie und Jules | Birchler-Burkhard Carmen Margaretha | Bissig-Bestgen Daniela | Bleicher Werner | Bloch Martin | Bossard K. M. und N. | Bossard Madeleine | Bossard-Schubiger Alfredo | Brandenberg Ernst | Brändle-Speri Renata | Brunner Daniel | Brunschwil Peter | Bucher Lora und Hugo | Bucher Kandid | Bucher-Arnold Theo | Büchler Hans-Peter | Bühlmann Daniel | Bünter-Rütimann Hansruedi | Bürgergemeinde Baar | Bürgergemeinde der Stadt Zug | Bürgergemeinde Menzingen | Bürgergemeinde Risch | Bürgergemeinde Unterägeri | Burkard-Helstein Doris | Busslinger Gabriela | Bütikofer und Partner AG. **C:** Cangemi Isabelle | Carlen Elias | Castell Hans Rudolf | Cavegn Silvia und Peter | Cerletti-Theus Melita und Peter | Christen Walter | Christen-Schuler Hans. **D:** Davidov Vitali | de Sepibus Marcel | Di Berardo Alyssa | Dittli Beat | Dittli-Zehnder Viktor | Dossenbach Silvan | Dossenbach-Weber Friedrich | Dudle-Näf Beat | Dünnenberger Fredi. **E:** Eberhard Pius | Eberli Maria | Ebner René | Egli-Gössi Fredy | Elsener-Oberholzer Anna und Johann | Emmenegger Nathalie und Urs | Ev.-ref. Kirchgemeinde Kanton Zug. **F:** Feddern Britt-Frauke | Felber Michael | Feuchter Doris | Fischlin-Gretener Thomas | Flury-Steuble Hansjörg | Förster Familie | Fraefel Andreas | Frei Armin | Frei-Müller Katharina | Frei-Wettach Armin | Fretz Kanal-Service AG | Frigo Jost M. | Frigo-Büchler Markus. **G:** GABU-Stiftung | Gemeinde Risch | Gemeindeverwaltung Hünenberg | Gemeinschaft der Liebfrauenschwestern | Gerber Werner | Gerritsen-Kucuk Gonül |

Gilde der Räbeväter Baar | Glass Katharina | Glencore International AG | Gössi-Ulrich Edith | Graf Ruth und Walter | Graf-Steiner Ruth | Grau Monika und Peter | Gresch-Thrier Hans | Greterer Jörg | Griewe Frances und James | Grönquist Ulv | Gross Rolf | Grüter Alice | Gschwend-Eigenmann Andreas | Gschwind-Kalbermatten Emma | Gubler Marie-Louise | Guldin Martha | Gull Herbert | Gysi Doris | Gysi Hansruedi | Gysi-Keller Markus. **H:** Häfliger-Bücheler Marcel | Hager-Hälgi Patricia | Halter Hugo | Hänggi-Wyser Claire und Benno | Hartmann Anja | Haug-Lagler Pia | Hauser Hanspeter | Hauser-Tschirky Barbara | Hausheer Hans Peter | Hausheer Käthy | Häusler-Hug Karl | Hediger Esther | Hegglin Röby | Hegglin-Besmer Stephan | Hegglin-Ineichen Sibylle | Heimgartner Hugo | Heinrich-Schaffner Hans | Heger-Arnold Karl | Hess-Candinas Claudia | Heutschi Kurt | Heyer Kurt | Hirzel Ursula | Hofmann Peter | Hofmann-Sonder Greta | Hotz Andreas | Huber-Zwygart Willy | Hubert Von Arx | Hufschmid Martina | Hürlimann Bernadette | Hürlimann Regina | Hürlimann-Moos Markus | Hüsler Heinz | Huwyler-Hürlimann Karl. **I:** Ineichen Ruth | Iselin-Kocherhans Ursula | Iten Christoph | Iten Madeleine | Iten Ursula | Iten Carr Max | Iten Lüthi Marie-Theres | Iten-Frankiny Pius | Iten-Huber Oswald | Iten-Nussbaumer Josef | Iten-Schnider Josef. **J:** Jorio Ruth | Jurczek-Schilter Kurt jun. **K:** Kaiser Evelyne | Kälin-Sarbach Verena | Kälin-Schwerzmann Silvia | Kanton Zug, Finanzverwaltung | Käppli Josef | Kath. Kirchengemeinde Baar | Kath. Kirchengemeinde Steinhäusen | Kath. Pfarramt Bruder Klaus Oberwil | Kath. Pfarramt St. Martin | Kath. Pfarramt St. Michael | Keiser Josefina | Keiser Fensterservice | Keller Hans | Keller-Kamer Lilly | Kilchsperger-Riemenschneider Uta | Koch Paul J. | Koller Albert | Köppli Isabelle | Korner Bruno und Margaret | Korporation Zug | Kostez-Schöpf Barbara | Kruppenacher Georg | Kühn-Waller Hansruedi | Kyburz-Breitenmoser Thais. **L:** Lalkaka Rita | Landtwing Ruth und Kurt | Langenegger Marcel | Lehni Dr. Marco Josef | Lenz Martin | Leuenberger Francis | Leutenegger Hilke und Jakob | Limacher Leo | Lombardi-Bogino Angela Aurora | Lüönd-Studer Elisabeth. **M:** Mäder-Schürmann Yvonne | Madrigal Pharmaceuticals GmbH | Mathieu-Inderbitzin Rosa | Matter Roth Cornelia und Alois | Matter-Müller Walter | Mattle Martin | Meienberg-Zimmermann Maria und Markus | Meir-Vetter Sibylle und Kasimir | Meli Vincenz | Merz Albert | Merz Veronika | Mettler Nelly | Moeckli Dora | Moos Georg | Moos Bauingenieure AG | Moosberger Kurt | More Sports GmbH | Morf-Camenzind Heinz | Morini Liliana | Mortier-Keiser Christian | Müller Annelies und Alfred | Müller Blanca | Müller Eliane | Müller Marianne | Müller Markus | Müller Roman | Müller-Rust Romy. **N:** Negro Michela Roberta | Niederberger Arnold | Niedermann Kurt | Niedermann AG, Baar | Nietlisbach Hedwig Martha | Nötzli Jürg | Nussbaumer Thomas | Nussbaumer Ursula | Nussbaumer-Gehrig Otto. **O:** Odermatt Markus | Odermatt-Ast Ursula | Oswald Esther. **P:** Pfister Martin | Plattner Jeanette | Plichta Christian | Poget Jean

Jacques | Portmann August | Pulles Tomas Adriaan Werner und Willemsen Elisabeth | Purtschert Bernadette. **R:** Radler Michael | Ramsauer-Furrer Peter | Rathi Ramakant | Red Bull AG | Reichmuth Edwin | Reinhart Isabelle und Basil | Riboni Daniel | Riboni Elisabeth und Jörg | Ricciardi jun. Gregor | Richli Emma | Rickenbach-Schraner Bernadette | Risi-Manetsch Markus | Röllin Beat | Roman Hürlimann Transporte AG | Ronner-Frigg H. und A. | Rössli-Zumbach Theo | Roschy Raphael | Rösselet Adrian | Röthlin Albert | Röthlin Helena | Rubel-Bütler Muriel | Rudolf-Gysin Kurt | Rüedi-Märchy Margrith und Franz | Rüter-Hürlimann Eveline | Russenberger-Weibel Antoinette | Rust Beatrice | Rust-Hofmann Sereina | Rust-Wismer Arnold | Rütimann Helena. **S:** Sandstrahlungen Ulrich AG | Schawaldersiemens Maren | Scherer Claudia und Erich | Scherer Marianne | Scherer Stephan | Scherrer Hans-Jörg | Scheurer Prisca und Herbert | Schlatter Paul | Schlumpf Beda | Schlumpf Isidor | Huber-Zwygart Willy | Hubert Von Arx | Hufschmid Martina | Hürlimann Bernadette | Hürlimann Regina | Hürlimann-Moos Markus | Hüsler Heinz | Huwyler-Hürlimann Karl. **I:** Ineichen Ruth | Iselin-Kocherhans Ursula | Iten Christoph | Iten Madeleine | Iten Ursula | Iten Carr Max | Iten Lüthi Marie-Theres | Iten-Frankiny Pius | Iten-Huber Oswald | Iten-Nussbaumer Josef | Iten-Schnider Josef. **J:** Jorio Ruth | Jurczek-Schilter Kurt jun. **K:** Kaiser Evelyne | Kälin-Sarbach Verena | Kälin-Schwerzmann Silvia | Kanton Zug, Finanzverwaltung | Käppli Josef | Kath. Kirchengemeinde Baar | Kath. Kirchengemeinde Steinhäusen | Kath. Pfarramt Bruder Klaus Oberwil | Kath. Pfarramt St. Martin | Kath. Pfarramt St. Michael | Keiser Josefina | Keiser Fensterservice | Keller Hans | Keller-Kamer Lilly | Kilchsperger-Riemenschneider Uta | Koch Paul J. | Koller Albert | Köppli Isabelle | Korner Bruno und Margaret | Korporation Zug | Kostez-Schöpf Barbara | Kruppenacher Georg | Kühn-Waller Hansruedi | Kyburz-Breitenmoser Thais. **L:** Lalkaka Rita | Landtwing Ruth und Kurt | Langenegger Marcel | Lehni Dr. Marco Josef | Lenz Martin | Leuenberger Francis | Leutenegger Hilke und Jakob | Limacher Leo | Lombardi-Bogino Angela Aurora | Lüönd-Studer Elisabeth. **M:** Mäder-Schürmann Yvonne | Madrigal Pharmaceuticals GmbH | Mathieu-Inderbitzin Rosa | Matter Roth Cornelia und Alois | Matter-Müller Walter | Mattle Martin | Meienberg-Zimmermann Maria und Markus | Meir-Vetter Sibylle und Kasimir | Meli Vincenz | Merz Albert | Merz Veronika | Mettler Nelly | Moeckli Dora | Moos Georg | Moos Bauingenieure AG | Moosberger Kurt | More Sports GmbH | Morf-Camenzind Heinz | Morini Liliana | Mortier-Keiser Christian | Müller Annelies und Alfred | Müller Blanca | Müller Eliane | Müller Marianne | Müller Markus | Müller Roman | Müller-Rust Romy. **N:** Negro Michela Roberta | Niederberger Arnold | Niedermann Kurt | Niedermann AG, Baar | Nietlisbach Hedwig Martha | Nötzli Jürg | Nussbaumer Thomas | Nussbaumer Ursula | Nussbaumer-Gehrig Otto. **O:** Odermatt Markus | Odermatt-Ast Ursula | Oswald Esther. **P:** Pfister Martin | Plattner Jeanette | Plichta Christian | Poget Jean



Familienhilfe  
Kanton Zug

## Generalversammlung 2026 Jahresbericht 2025



Mit Ihrer Unterstützung können wir auch in Zukunft helfen. Für Ihre Zuwendung danken wir herzlich!

**Spenden und Mitgliederbeiträge**  
Konto: Zuger Kantonalbank  
IBAN CH20 0078 7000 0709 9840 3

Jetzt mit TWINT spenden!

QR-Code mit der TWINT-App scannen  
Betrag und Spende bestätigen



Familienhilfe Kanton Zug  
Aegeristrasse 52, 6300 Zug

041 511 15 08  
info@familienhilfe-zug.ch

Weitere Informationen



familienhilfe-zug.ch

## Geschätzte Mitglieder

Der Vorstand dankt den Familienhelferinnen herzlich für ihre wertvolle Arbeit. Mit Engagement, Fachkompetenz und Einfühlungsvermögen unterstützen sie Familien und Einzelpersonen in herausfordernden Situationen infolge Krankheit, Unfall, Mutterschaft oder Überlastung. Ihre Einsätze gehen über kurzfristige Entlastung hinaus: Sie stärken Ressourcen, fördern die Selbsthilfe und schaffen Vertrauen im familiären und sozialen Umfeld.

### Zusammenarbeit

Die Zusammenarbeit mit der Pro Senectute, insbesondere der Alltagsassistenz, war intensiv und erfolgreich. Synergien wurden gezielt genutzt. Unter der Leitung unseres Geschäftsleiters Ivo Schnyder wurden verschiedene Prozesse weiter optimiert. Standardisierte Abläufe führen zu einer Entlastung der Mitarbeitenden und reduzieren den administrativen Aufwand. Die neu eingeführten Tools (Perigon) haben sich bewährt und unterstützen Dokumentation, Planung, Einsatzkoordination und Buchhaltung.

Auch die Kooperation mit Organisationen und Sozialämtern verläuft positiv. Wir setzen auf Offenheit und kontinuierliche Öffentlichkeitsarbeit. Dennoch bleibt die Bekanntheit der Familienhilfe ungenügend – mit der Folge, dass Betroffene unsere Unterstützung oft zu spät oder gar nicht erreichen.

### Geleistete Stunden

Die Einsatzstunden sind leicht rückläufig, das Angebot bleibt jedoch breit und bedarfsgerecht:

- 121 Klientinnen und Klienten
- 7'087 Einsatzstunden: Haushalt 5'819 Std., Kinderbetreuung 821 Std., Pflege 447 Std., Abklärung/Planung 136 Std., Total verrechnet 7'223 Std.

Nicht verrechenbare Geschäftsstunden sowie kurzfristige Absagen (Vorjahr: 59 Std.) binden Ressourcen. Eine teilweise Verrechnung wird geprüft.

### Einsätze nach Gemeinden:

- 36% Stadt Zug
- 15% Baar
- 15% Cham
- 14% Steinhausen
- 20% Übrige

### Tarifstruktur

30% der Einsätze erfolgten zum tiefsten Tarif (CHF 12.–), weitere 33% zwischen CHF 13.– und CHF 18.–. Nur 5% konnten zum Tarif von CHF 46.– verrechnet werden. Dies zeigt klar: Unser Angebot wird vor allem von Menschen mit tiefem Einkommen genutzt.

### Einordnung der Entwicklung

Der Rückgang der Einsätze ist auf gesellschaftliche Veränderungen zurückzuführen, unter anderem neue Familienformen, Ausbau der Kinderbetreuung, gesetzliche Anpassungen, flexible Arbeitsmodelle und ein erweitertes Spitex-Angebot. Gleichzeitig bleibt der Bedarf bei belasteten Familien mit geringen finanziellen Mitteln hoch.

### Ausblick

Die Familienhilfe Zug bleibt dort unverzichtbar, wo andere Angebote nicht greifen. Wir schaffen Entlastung, Stabilität und Perspektiven. Der Vorstand will die Angebote weiterentwickeln, die Zusammenarbeit stärken und die Zukunft der Organisation sichern. Wir sind überzeugt: Die Familienhilfe Zug wird auch künftig dringend gebraucht.

*Für den Vorstand  
Präsidentin Barbara Beck-Iselin*

## Warum braucht es die Familienhilfe?

Wir helfen im Haushalt und unterstützen Einzelpersonen, Mütter, Väter und Familienangehörige mit Kindern. Wir schliessen eine Lücke im Hilfsangebot und bieten Leistungen über längere Zeit an. Und, dies ist uns sehr wichtig, mit möglichst immer derselben

Familienhelferin. Unsere Dienste sind auch für Menschen mit niedrigem Budget erschwinglich. Unser Ziel ist: Hilfe da anzubieten, wo sie gebraucht wird – unbürokratisch, schnell, mit guter Qualität!

## A Betriebsrechnung (in CHF)

Aufwand	31.12.2024	31.12.2025	Budget 2025
Personalaufwand	527'435.30	462'875.90	555'000.00
Weiterbildung	4'000.00	3'945.65	3'500.00
Spesen für Berufsauslagen	23'044.95	19'318.00	30'000.00
Übriger Personalaufwand	42.50	-33.95	5'000.00
Büromiete, inkl. Garagenplatz	7'480.00	7'480.00	7'480.00
Verwaltungsaufwand	30'544.05	23'670.15	41'000.00
Äufnung Hilfsfonds	0.00	0.00	0.00
Werbung	20'829.85	11'289.11	20'000.00
Übriger Betriebsaufwand	15'569.10	14'959.75	15'000.00
Periodenfremder Aufwand	0.00	6'180.75	0.00
<b>Jahresgewinn</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	
<b>Total Aufwand</b>	<b>628'945.75</b>	<b>549'685.36</b>	<b>676'980.00</b>

Ertrag	31.12.2023	31.12.2024	Budget 2025
Ertrag aus Dienstleistungen	210'489.30	163'204.21	280'000.00
Übrige Erträge	47'472.45	4'315.20	20'000.00
Spenden	73'672.52	57'169.55	70'000.00
Mitgliederbeiträge	6'880.00	7'830.00	7'000.00
Beiträge Gemeinden	93'345.00	84'549.07	120'000.00
Beiträge Bürgergemeinden	1'840.00	1'700.00	1'840.00
Beitrag Ev.-ref. Kirchgemeinde Zug	20'000.00	20'000.00	20'000.00
Beitrag Kath. Kirchgemeinden	60'300.00	61'300.00	60'000.00
Kirchenopfer, Todesfälle	1'922.80	17'079.20	2'000.00
Beitrag Stiftung Liebfrauenhof Zug	25'000.00	25'000.00	25'000.00
Beitrag GABU – Stiftung Baar	0.00	30'000.00	offen
Beitrag Lotteriefonds	5'000.00	0.00	0.00
Beiträge div. Stiftungen	19'050.00	12'000.00	20'000.00
Kapitalzinsertrag	733.35	150.00	500.00
Periodenfremder Ertrag		32'588.35	0.00
<b>Jahresverlust</b>	<b>63'240.33</b>	<b>32'799.78</b>	<b>50'640.00</b>
<b>Total Ertrag</b>	<b>628'945.75</b>	<b>549'685.36</b>	<b>676'980.00</b>

## B Bilanz (in CHF)

Aktiven	31.12.2024	31.12.2025
Kasse	805.20	1'025.20
Postcheck	5'170.74	4'831.74
ZKB-Kontokorrent	106'063.78	109'025.30
ZKB-Sparkonto	318'155.64	270'305.64
Debitoren	63'040.00	61'459.30
Delkredere	-7'000.00	-7'000.00
Transitorische Aktiven	23'706.25	2'222.70
Mobililar	1.00	1.00
Mobiltelefone Perigon	3'069.50	0.00
Projekt Perigon	0.00	0.00
Transferkonto	-13.10	-108.00
Verlustvortrag	63'240.33	32'799.78
<b>Total Aktiven</b>	<b>576'239.34</b>	<b>474'562.66</b>

Passiven	31.12.2023	31.12.2024
Kreditoren	0.00	0.00
Übrige kurzfristige Verbindlichkeiten	0.00	15'886.75
Transitorische Passiven	114'146.70	62'329.65
Personalfonds	201'098.40	201'098.40
Hilfsfonds	149'948.18	147'442.13
Legat M. Gübeli	90'354.75	90'354.75
Zweckgebundene Spende	8'689.64	8'689.64
Reserve Leistungsvereinbarungen	0.00	0.00
Gewinn	0.00	0.00
Vereinsvermögen	12'001.67	-51'238.66
<b>Total Passiven</b>	<b>576'239.34</b>	<b>474'562.66</b>

## Rechnungsprüfungsbericht

Wir haben die Buchführung und die Jahresrechnung 2025 (Bilanz und Erfolgsrechnung) der Familienhilfe Kanton Zug für das am 31. Dezember 2025 abgeschlossene Geschäftsjahr geprüft. Gemäss Art. 69a ZGB ist der Vorstand für die Jahresrechnung verantwortlich. Die Aufgabe der Rechnungsrevisoren besteht darin, diese zu prüfen und zu beurteilen.

Wir prüften die Jahresrechnung 2025 aufgrund von Stichproben und Analysen. Bilanz und Erfolgsrechnung für das Jahr 2025 stimmen mit der Buchhaltung überein. Gemäss unserer Beurteilung entsprechen die Buchführung und die Jahresrechnung den gesetzlichen und statutarischen Vorschriften.

Die Jahresrechnung 2025 schliesst mit einem Mehraufwand von CHF 32'799.78 ab, der auf die neue Rechnung vorgetragen wird. Das Vereinskonto vor Verlustverbuchung wird mit CHF -51'238.66 ausgewiesen. Somit weist der Verein per Bilanzstichtag 31.12.2025 eine rechnerische Überschuldung von CHF 84'038.44 aus. Dabei ist zu berücksichtigen, dass in den bestehenden Fonds (insbesondere Personalfonds) Auflösungspotenzial vorhanden ist und der Vorstand konkrete Massnahmen zur Verbesserung der Ertrags- und Kostensituation ergriffen hat. So werden aktuell deutlich höhere Tarife mit den Gemeinden vereinbart und kostenseitig wurde der Verteilerschlüssel der Administration durch Pro Senectute neu definiert. Vor diesem Hintergrund und gestützt auf die uns vorliegenden Informationen bestehen derzeit keine Anhaltspunkte, die gegen die Fortführungsfähigkeit des Vereins sprechen. Die finanzielle Situation bleibt jedoch angespannt und ist weiterhin sorgfältig zu beobachten.

### Antrag an die Generalversammlung vom 26. Mai 2026

Wir beantragen der Generalversammlung, die vorliegende Jahresrechnung 2025 zu genehmigen, der Rechnungsführerin, Tamara Döbeli, für die kompetente und korrekte Buchführung zu danken und dem Vorstand Entlastung zu erteilen.

Zug, 30. März 2026

*Die Rechnungsprüfer  
Fabienne Knobel-Rossel  
Michael Roggenmoser*

## Die Tarife

Wir bieten unsere Leistung zu sozial abgestuften Preisen an. Grundlage unserer Tarifberechnungen und Leistungen sind das steuerbare Einkommen plus 10% des steuerbaren Vermögens (in CHF) des Haushaltes. Ein Überblick der Tarife ist online publiziert.

